

Pa evita competencia inhusto y no kibra negoshi di otro

Aruba y Corsou ta trahando riba legislacion di limite maritimo

ORANJESTAD – Un pensamiento cu a prevalece durante e reunion reciente di e Maritiem Overleg Platform (MOP) cu a termina diasabra ultimo na Aruba tabata union y cooperacion pa traha hunto riba tereno maritimo den Reino.

Sra. Martha Semil kende ta traha como hurista riba e parti di organisacion di maneho di Ministerio di Trafico y Transporte na Corsou a declara na Bon Dia Aruba, cu nan ta trahando estrechamente cu departamento di Maritimo



di Aruba riba legislacion di limite maritimo. E acuerdo legal riba e tereno aki lo es-

tablece e reglanan uniforma con Aruba y Corsou lo busca modo di traha pa no competi

ni kibra negoshi di otro. Sra. Semil kende tabata presente den seno di MOP, a elogia e reunion aki como escenario pa debati asuntonan di interes comun riba tereno maritimo y “pa wak con nos por traha mas hunto den Reino” el a laga sa.

El a declara cu cada pais a duna su aportacion pa bay dilanti pa desaroya e sector aki den nos region. Mescos cu Aruba a haci recientemente riba cobramiento di e tipo di operacion di STS (Ship To Ship) of transbordo di bien material den nos plataforma

maritimo.

Bon Dia Aruba ta trece dilanti cu fei 1 di april ultimo Aruba a cuminsa haya entrada for di e barconan cu ta staciona den nos plataforma maritimo. Cada dia e barco mester paga 500 dollar pa hancra.

Tur barco cu ta drenta den nos awanan teritorial pa hancra y realiza cualkier actividad mester paga. Pa facilita e proceso di cobramiento aki, Aruba a institui pa medio di un decreto gubernamental un Hefe di Puerto “Havenmeester”, cu ta un figura unico den reino. □

Hefe di Warda Costa Caribe:

Maneho maritimo mester refleha cooperacion den Reino

ORANJESTAD – Hefe di Warda Costa Caribe staciona na Corsou, Sra. Cynthia Devere a considera importante di e tres dia di reunion cu e partnernan den mundo maritimo di Reino a sostene den cuadro di e Maritiem

Overleg Platform (MOP) celebra na Aruba.

E ta considera cu existencia di e plataforma aki ta hopi importante pa e partnernan den Reino, pa asina e maneho cu nan tin ta “un maneho cu ta refleha tambe cu e coopera-

cion cu tin den Reino”.

Maneho Sra. Devere a señala cu nos ta islanan rondona dor di awa di lama y ta mas cu claro cu nos mester tin maneho riba nos awanan. Igualmente el a laga sa cu nan como Wardacosta mester tene cuenta cu e reglanan cu

ta regarda nos awanan teritorial den Reino. “Nos ta traha riba e reglanan ey. Nos ta haci nos trabou base riba e reglanan ey”, Sra. Devere a bisa. E ta opina cu un forum manera esun cu a tuma luga den seno di MOP na Aruba ta importante pa nan como

Wardacosta. Sra. Devere a bisa cu nan mester sa kico e diferente islanan ta haci pasobra nan como Wardacosta tin cu traha riba tur e diferente islanan. Asina hefe di Warda Costa Caribe a conclui durante su declaracion na Bon Dia Aruba. □